



ICZ Healthcare Sp. z o.o.  
Szpital Żywiec  
PORADNIA MEDYCYNY PRACY  
ul. Piłsudskiego 50, 34-300 Żywiec  
tel. 33 861 36 03  
[www.szpitalzywiec.pl/medycyna-pracy](http://www.szpitalzywiec.pl/medycyna-pracy)  
ICZ Healthcare Sp. z o.o.  
Szpital Żywiec  
КЛІНІКА ТРУДОВОЇ МЕДИЦИНИ  
ul. Piłsudskiego 50, 34-300 Żywiec  
тел. 33 861 36 03  
[www.szpitalzywiec.pl/medycyna-pracy](http://www.szpitalzywiec.pl/medycyna-pracy)

Wywiad rodzinny* Сімейний анамнез*			
Inne problemy zdrowotne Інші проблеми зі здоров'ям			
Palenie tytoniu Куріння тютюну		W przeszłości: У минулому:	Obecnie: У теперішній час:
Inne używki Інші стимулятори			

Subiektywna ocena stanu zdrowia Суб'єктивна оцінка стану здоров'я	Bardzo dobre Дуже добре	Dobre Добре	Raczej Dobre Досить добре	Raczej słabe Досить слабе	Słabe Слабе
----------------------------------------------------------------------	----------------------------	----------------	------------------------------	------------------------------	----------------

	Tak Так	Nie Ні	Opis - uwagi Опис - примітки
Czy badany(a) przebywał(a) zabieg(i) operacyjny(e) ? Jakie ? Kiedy ? Чи мала обстежувана особа операцію(ї)? Які? Коли?			
Czy jest pod opieką poradni specjalistycznej ? Jakiej ? Чи знаходиться під опікою спеціалізованої клініки? Якої?			
Czy badany(a) przyjmuje leki ? Jakie ? Чи приймає обстежувана особа ліки? Які?			

Oświadczam, że zrozumiałem(am) treść zadawanych pytań i odpowiedziałem(am) na nie zgodnie z prawdą.  
Я заявляю, що зрозумів(ла) зміст поставлених питань і відповів(ла) на них правдиво.

.....  
(podpis badanego i rodzica lub opiekuna prawnego)  
(підпис обстежуваної особи і одного з батьків або законного опікуна)

.....  
(podpis i pieczętka osoby przeprowadzającej badanie podmiotowe)  
(підпис і печатка особи, яка проводить суб'єктивне обстеження)

\*W szczególności pod kątem występowania alergii (astmy), cukrzycy, choroby psychicznej, choroby serca, nadciśnienia tętniczego i nowotworów.

\* Особливо при наявності алергії (астми), діабету, психічних захворювань, серцевих захворювань, гіпертонії та раку.